

환자분께서는 진료 시 의사에게 현재 증상, 접촉 경로, 현재 앓고 있는 병의 상태 및 약을 복용했던 과정에 대해 말씀해 주시면 됩니다.

患者症状、接触史、病史和用药史

(영문 또는 한국어로 개인 정보를 기재해 주십시오. / 请使用英语或韩语填写个人信息)

성명 /姓名: _____ 국적 /国籍: _____ 남성 /男 여성 /女

여권 번호 /护照号码: _____ 국내 핸드폰 번호(중국) /境内手机号码: _____

국내 거주지(중국) /境内住址: _____

(해당되는 항목에 '√' 를 체크해 주십시오. / 请使用“√”勾选与实际情况相符选项)

· 증상 / 症状

한국어 / 韩语	중국어 / 中文
<input type="checkbox"/> 열이 좀 있어요.	我发烧了。
<input type="checkbox"/> 기침을 계속 해요.	我一直咳嗽。
<input type="checkbox"/> 가래는 없어요.	我没有痰。
<input type="checkbox"/> 콧물이 나오요. / 콧물이 흘러요.	我流鼻涕。
<input type="checkbox"/> 온 몸에 힘이 없어요.	我全身没力气。
<input type="checkbox"/> 숨 쉬기가 힘들어요. / 숨이 잘 안 쉬어져요.	我呼吸困难。我喘不过气来了。
<input type="checkbox"/> 두통이 있어요.	我头痛。
<input type="checkbox"/> 온 몸이 쑤셔요.	我浑身酸痛。
<input type="checkbox"/> 목이 아파요.	我嗓子痛。
<input type="checkbox"/> 가슴 쪽이 아파요.	我胸口痛。
<input type="checkbox"/> 심장이 불규칙적으로 뛰어요.	我的心跳不正常。
<input type="checkbox"/> 배가 아파요. / 속이 안 좋아요.	我肚子不舒服。
<input type="checkbox"/> 설사를 해요.	我拉肚子。

· 접촉력 / 接触史

- 최근 우한에 다녀온 적 있어요. 我最近去过武汉。
- 최근 호북성 / 후베이성에 다녀온 적 있어요. 我最近去过湖北。
- 한국에서 중국으로 직접 왔어요. 我是从韩国直接来中国的。
- 제 주위에 열나는 사람이 있어요. 我周围有人发烧了。
- 제 주위에 계속 기침하는 사람이 있어요. 我周围有人一直咳嗽。

· 병력과 복약력 / 病史和用药史

- 혈압이 좀 높은 편이에요. 我的血压高。
- 혈당이 좀 높은 편이에요. 我的血糖高。
- 요독증이 있어요. 我有尿毒症。
- 간장이 좋지 않아요. 我的肝脏不太好。
- 심장병이 있어요. 我有心脏病。
- 혈압 강하제 / 강압제를 계속 먹고 있어요. 我一直在吃降压药。
- 감기약 먹었어요. 我自己吃了感冒药。
- 약 안 먹었어요. 我没有吃药。